



ශ්‍රී ලංකා
ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ
පාර්ලිමේන්තුව

ඇටෝරිනි බලපත්‍ර (සංශෝධන)

(122 වන අධිකාරය වූ) ඇටෝරිනි බලපත්‍ර ආඥාපනත සංශෝධනය කිරීම
සඳහා වූ පනත් කෙටුම්පතකි

අධිකරණ, බන්ධනාගාර කටයුතු හා ආණ්ඩුක්‍රම ව්‍යවස්ථා ප්‍රතිසංස්කරණ අමාත්‍යතුමා
විසින් 2023 නොවැම්බර් මස 29 වන දින ඉදිරිපත් කරන ලදී

(ගැසට් පත්‍රයේ පළ කළේ 2023 නොවැම්බර් මස 15 වන දින)

මුද්‍රණය කිරීමට පාර්ලිමේන්තුව විසින් නියෝග කරන ලදී

[218 වන පනත් කෙටුම්පත]

ශ්‍රී ලංකා රජයේ මුද්‍රණ දෙපාර්තමේන්තුවේ මුද්‍රණය කරන ලදී.
කොළඹ 5, රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාංශයෙන් මිලදී ලබාගත හැකිය.

මිල : රු. 9.00

තැපැල් ගාස්තුව : රු. 50.00

මෙම පනත් කෙටුම්පත www.documents.gov.lk වෙබ් අඩවියෙන් බාගත කළ හැක.



නීතිය බලපෑමේ ප්‍රකාශය

2 වන වගන්තිය : මේ වගන්තිය මගින් (මෙහි මින්මතු “ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තිය” යනුවෙන් සඳහන් කරනු ලබන) (122 වන අධිකාරය වූ) ඇට්ටර්නි බලපත්‍ර ආඥාපනතේ 2 වන වගන්තිය සංශෝධනය කරනු ලබන අතර, එම වගන්තිය නීතිය බලපෑම වනුයේ විදේශීය ඇට්ටර්නි බලපත්‍රයකට අත්සන් කිරීම සඳහා අලුත් කාර්ය පටිපාටියක් හඳුන්වා දීම වේ.

3 වන වගන්තිය : මේ වගන්තිය මගින් ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 3අූ වගන්තියේ සිංහල පාඨය නිවැරදි කිරීම සඳහා විධිවිධාන සලස්වනු ලැබේ.

4 වන වගන්තිය : මේ වගන්තිය මගින් ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 4 වන වගන්තියේ විෂය පථය පුළුල් කරනු ලැබේ.

5 වන වගන්තිය : මේ වගන්තිය මගින් ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ II වන උපලේඛනය ප්‍රතියෝජනය කරනු ලබන අතර, එම සංශෝධනයේ නීතිය බලපෑම වනුයේ II වන උපලේඛනයේ විෂය පථය පුළුල් කිරීම වේ.

6 වන වගන්තිය : මේ වගන්තිය මගින් කලින් ලියාපදිංචි නොකරන ලද ඇට්ටර්නි බලපත්‍ර ලියාපදිංචි කිරීමේ කාලසීමාව දීර්ඝ කරනු ලැබේ.

ඇටෝරිනි බලපත්‍ර (සංශෝධන)

එල්.ඩී.-ඕ. 26/2023

(122 වන අධිකාරය වූ) ඇටෝරිනි බලපත්‍ර ආඥාපනත
සංශෝධනය කිරීම සඳහා වූ පනතකි

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ පාර්ලිමේන්තුව විසින්
මෙසේ පනවනු ලැබේ:-

1. මේ පනත 2023 අංක දරන ඇටෝරිනි බලපත්‍ර ලුහුඬු නාමය (සංශෝධන) පනත යනුවෙන් හඳුන්වනු ලැබේ.
- 5 2. (මෙහි මින් මතු "ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තිය" යනුවෙන් සඳහන් කරනු ලබන) (122 වන අධිකාරය වූ) ඇටෝරිනි බලපත්‍ර ආඥා පනතේ 2 වන වගන්තිය එහි "ඇටෝරිනි බලපත්‍රය" යන යෙදුමේ අර්ථ නිරූපණයේ (ආ) ඡේදයේ සඳහන් "ලියා අත්සන් කරනු ලබන විට, සාක්ෂිකරුවන් දෙදෙනකු ඉදිරියේ සහ තානාපතිවරයකු" යන වචන වෙනුවට "ලියා අත්සන් කරනු ලබන විට, තානාපතිවරයකු" යන වචන ආදේශ කිරීමෙන් මෙයින් සංශෝධනය කරනු ලැබේ. 122 වන අධිකාරයේ 2 වන වගන්තිය සංශෝධනය කිරීම
- 10 3. ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 3ඇ වගන්තිය, එහි "කිසිදු තැනැත්තකු විසින් ශ්‍රී ලංකාව තුළ අවලංගු කළ නොහැකි" යන වචන වෙනුවට "කිසිදු තැනැත්තකු විසින් අවලංගු කළ නොහැකි" යන වචන ආදේශ කිරීමෙන් මෙයින් සංශෝධනය කරනු ලැබේ. ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 3ඇ වගන්තිය සංශෝධනය කිරීම
- 15 4. ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 4 වන වගන්තිය, එහි (1) වන උපවගන්තියේ (ආ) ඡේදය ඉවත් කර, ඒ වෙනුවට පහත දැක්වෙන ඡේදය ආදේශ කිරීමෙන් මෙයින් සංශෝධනය කරනු ලැබේ:- ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ 4 වන වගන්තිය සංශෝධනය කිරීම
- 20 "(ආ) අවස්ථාවෝචිත පරිදි, ඇටෝරිනි බලපත්‍රය ප්‍රත්‍යාදීෂ්ට කිරීමේ හෝ අවලංගු කිරීමේ සිය අදහස ප්‍රකාශ කරමින් හෝ එම ඇටෝරිනි බලපත්‍රය යටතේ ක්‍රියා නොකිරීමට වන සිය අදහස ප්‍රකාශ කරමින් -
- 25 (i) ශ්‍රී ලංකාව තුළ දී වන විට, සාක්ෂිකරුවන් දෙදෙනකු ඉදිරියේ ලියා අත්සන් කර, ප්‍රසිද්ධ නොතාරිස්වරයකු විසින් සහතික කරනු ලබන ලේඛනයක්; හෝ

2

ඇටෝරිනි බලපත්‍ර (සංශෝධන)

5

(ii) ශ්‍රී ලංකාවෙන් පිටත දී වන විට, තානාපතිවරයකු හෝ මහ කොමසාරිස්වරයකු හෝ 1981 අංක 4 දරන කොන්සල් කර්තව්‍ය පනතේ අර්ථානුකූලව රාජ්‍ය තාන්ත්‍රික නිලධාරියකු හෝ කොන්සල් නිලධාරියකු හෝ එම රටේ නීතිය අනුව ඇටෝරිනි බලපත්‍රයක් සහතික කිරීමට බලය පැවරී ඇති යම් තැනැත්තකු ඉදිරියේ ලියා අත්සන් කරනු ලබන ලේඛනයක්,

ලියා අත්සන් කළ යුතු ය; සහ”;

10

5. ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ II වන උපලේඛනය මෙයින් ඉවත් කරනු ලබන අතර, ඒ වෙනුවට පහත දැක්වෙන උපලේඛනය ආදේශ කරනු ලැබේ:-

ප්‍රධාන ප්‍රඥප්තියේ II වන උපලේඛනය ප්‍රතිශෝධනය කිරීම

(3(3) සහ 5 වන වගන්ති)

II වන උපලේඛනය

15

1.	අනු. අංකය:	
2.	ලියාපදිංචි කළ දිනය:	
3.	ඇටෝරිනි බලපත්‍රයේ විස්තරය:	
4.	ප්‍රදානකරුගේ නම සහ ලිපිනය:	
5.	ඇටෝරිනි බලකරුගේ නම සහ ලිපිනය:	
6.	ඇටෝරිනි බලපත්‍රයේ දිනය :	
7.	ඇටෝරිනි බලපත්‍රය ලියාපදිංචිය සඳහා ඉදිරිපත් කරනු ලැබුවේ කා විසින් ද යන වග:	
8.	ඇටෝරිනි බලපත්‍රයේ සත්‍ය පිටපත ගොනු කරනු ලබන වෙළුම සහ පත්ඉරුව:	
9.	ප්‍රත්‍යාදිෂ්ට කිරීම හෝ අවලංගු කිරීම සඳහා වන ලේඛනයේ දිනය සහ අංකය:	
10.	ප්‍රත්‍යාදිෂ්ට කිරීම හෝ අවලංගු කිරීම සඳහා වන ලේඛනය භාරදෙන ලද්දේ කා විසින් ද යන වග:	

20

25

30

5	11. ප්‍රත්‍යාදිෂ්ට කිරීම හෝ අවලංගු කිරීම සඳහා වන ලේඛනය ලියාපදිංචි කළ දිනය:	
	12. ප්‍රත්‍යාදිෂ්ට කිරීම හෝ අවලංගු කිරීම සඳහා වන ලේඛනය ලියාපදිංචි කරනු ලබන වෙළුම සහ පත් ඉරුව:	

6. (1) 2022 අංක 28 දරන ඇටෝරිනි බලපත්‍ර (සංශෝධන) පනතේ වලංගුභාවය 8 වන වගන්තියේ (1) වන උපවගන්තියේ (අ) ඡේදයේ සහ (2) වන උපවගන්තියේ විධිවිධානවල පටහැනිව කුමක් සඳහන් වුව ද, 2022 ඔක්තෝබර් මස 25 වන දිනට පෙරාතුව ලියා අත්සන් කර, මෙම පනත ක්‍රියාත්මකවීම ආරම්භ වන දින හෝ එදිනට පෙර ලියාපදිංචි නොකරන ලද සෑම ඇටෝරිනි බලපත්‍රයක් ම 2022 ඔක්තෝබර් මස 25 වන දින සිට වසර දෙකක කාලසීමාවක් සඳහා වලංගු බවට සලකනු ලැබිය යුතු අතර, 15 එම වසර දෙකක කාලසීමාව ඇතුළත ලියාපදිංචි කිරීම සඳහා රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල්වරයා වෙත ඉදිරිපත් කරනු ලැබිය යුතු ය.

- (2) (1) වන උපවගන්තියේ නිශ්චිතව දක්වා ඇති කාලසීමාව ඇතුළත ලියාපදිංචි කිරීම සඳහා ඉදිරිපත් කරනු නොලබන, එම උපවගන්තියේ සඳහන් සෑම ඇටෝරිනි බලපත්‍රයක් ම, එම කාලසීමාව 20 ඉකුත් වීමේ දිනයේ සිට බලාත්මක වන පරිදි ශුන්‍ය සහ බලරහිත බවට සලකනු ලැබිය යුතු ය.

7. මේ පනතේ සිංහල සහ දෙමළ භාෂා පාඨ අතර යම් අනනුකූලතාවක් ඇති වුවහොත්, එවිට, සිංහල භාෂා පාඨය බලපැවැත්විය යුතු ය. අනනුකූලතාවක් ඇති වූ විට සිංහල භාෂා පාඨය බලපැවැත්විය යුතු බව

